

II

(Attie mhux leġiżlattivi)

REGOLAMENTI

REGOLAMENT TA' IMPLEMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2021/1754**tal-4 ta' Ottubru 2021**

li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1382 li jemenda certi Regolamenti li jimponu miżuri antidumping jew antisussidji fuq certi prodotti tal-azzar soġġetti għal miżura ta' salvagwardja

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2015/477 (¹) tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2015 dwar il-miżuri li l-Unjoni tista' tieħu relativament għall-effett ikkombinat ta' miżuri antidumping jew antisussidji ma' miżuri ta' salvagwardja

Billi:

- (1) Permezz tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/159 (²), il-Kummissjoni imponiet miżura ta' salvagwardja fir-rigward ta' certi prodotti tal-azzar għal perjodu ta' tliet snin. Dawn il-miżuri jieħdu l-forma ta' kwoti tariffarji applikabbli għal perjodi specifici, li permezz tagħhom ikun dovut dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota ta' 25 % meta l-importazzjonijiet jaqbżu livell limitu spċifikat li jkun jikkorrispondi mal-livell medju ta' importazzjonijiet fis-snin 2015 sa 2017. Permezz tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1029 (³), il-Kummissjoni estendiet l-applikazzjoni tas-salvagwardja għal tliet snin, sat-30 ta' Ġunju 2024.
- (2) Permezz tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1382 (⁴), il-Kummissjoni stabbiliet mekkaniżmu li jipprevjeni l-applikazzjoni simultanja ta' dan id-dazju tariffarju 'l fuq mill-kwota ma' miżuri antidumping u/jew kompensatorji applikabbli wkoll għal xi whud mill-prodotti tal-azzar.
- (3) Għal dan il-ghan, l-anness tar-Regolament ta' Implementazzjoni (UE) 2019/1382 elenka l-miżuri antidumping u antisussidji kollha fuq prodotti li kienu wkoll soġġetti għall-miżuri ta' salvagwardja f'dak iż-żmien, u spċifika d-dazju antidumping u/jew antisussidji li jenħtieg li jaġġi l-adarba t-tariffa 'l fuq mill-kwota ssir applikabbli.
- (4) Fis-6 ta' Lulju 2021, permezz tar-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1100 (⁵), il-Kummissjoni imponiet dazju antidumping definitiv fuq importazzjonijiet ta' certi prodotti catti b'laminazzjoni termali tal-hadid, azzar mhux illigat jew liga oħra tal-azzar li joriġinaw mit-Turkija

(¹) ĜU L 83, 27.3.2015, p. 11

(²) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/159 tal-31 ta' Jannar 2019 li jimponi miżuri definitivi ta' salvagwardja kontra l-importazzjonijiet ta' certi prodotti tal-azzar (ĜU L 31 1.2.2019, p. 27).

(³) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1029 tal-24 ta' Ġunju 2021 li jemenda r-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/159 biex jestendi l-miżura ta' salvagwardja fuq l-importazzjonijiet ta' certi prodotti tal-azzar (ĜU L 225I, 25.6.2021, p. 1).

(⁴) Ir-Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2019/1382 tat-2 ta' Settembru 2019 li jemenda certi Regolamenti li jimponi miżuri antidumping jew antisussidji fuq certi prodotti tal-azzar soġġetti għal miżuri ta' salvagwardja (ĜU L 227, 3.9.2019, p. 1).

(⁵) Regolament ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1100 tal-5 ta' Lulju 2021 li jimponi dazju antidumping definitiv u jiġi b'mod definitiv id-dazju proviżorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' certi prodotti catti llaminati bis-shana tal-hadid, tal-azzar bil-karbonju jew azzar illigat ieħor li joriġinaw mit-Turkija (ĜU L 238, 6.7.2021, p. 32).

- (5) Il-mekkaniżmu li jipprevjeni l-applikazzjoni simultanja tal-miżuri għandu japplika għal dawn il-prodotti peress li huma wkoll soġġetti ghall-miżura ta' salvagwardja. Jenhtieg għalhekk li l-anness tar-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2019/1382 jiġi emendat sabiex jinkludi r-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2021/1100.
- (6) Sabiex tiġi żgurata t-trasparenza ghall-operaturi ekonomiċi, fil-futur, kull Regolament li jimponi antidumping u/jew antisussidju fir-rigward ta' prodotti tal-azzar li huma wkoll soġġetti ghall-miżura ta' salvagwardja se jinkludi dispożizzjonijiet speċifici li jipprevjenu l-applikazzjoni simultanja tagħhom mad-dazju tariffarju ta' salvagwardja 'l fuq mill-kwota.
- (7) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat tal-Instrumenti għad-Difiża tal-Kummerċ,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Ir-Regolament ta' Implantazzjoni (UE) 2019/1382 huwa emendat kif ġej:

- Fl-Anness 1.B "Lista tar-regolamenti li jimponu miżuri antidumping u antisussidji fuq il-prodotti soġġetti ghall-miżura ta' salvagwardja", jiżdied il-paragrafu li ġej:
- "20. REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2021/1100 tal-5 ta' Lulju 2021 li jimponi dazju antidumping definitiv u jiġbor b'mod definitiv id-dazju proviżorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' certi prodotti ċatti llaminati bis-shana tal-hadid, tal-azzar bil-karbonju jew azzar illigat iehor li joriginaw mit-Turkija, ĜU L 238, 6.7.2021, p. 32."
- Fl-Anness 2 "Rati ta' dazji antidumping u/jew kompensatorji applikabbi sakemm ikun applikabbi dazju ta' salvagwardja fuq l-istess prodott", jiżdied l-ANNESS 2.19 li ġej:

"ANNESS 2.19

Regolament ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1100 tal-5 ta' Lulju 2021 li jimponi dazju antidumping definitiv u jiġbor b'mod definitiv id-dazju proviżorju impost fuq l-importazzjonijiet ta' certi prodotti ċatti llaminati bis-shana tal-hadid, tal-azzar bil-karbonju jew azzar illigat iehor li joriginaw mit-Turkija, (ĜU L 238, 6.7.2021, p. 32).

Pajjiż	Kumpanija	Kodiċi addizzjonali TARIC	Dazju antidumping definitiv originali	Dazju antidumping ladarba ssir applikabbi l-miżura ta' salvagwardja
It-Turkija	Çolakoğlu Metalurji A.Ş.	C602	7,3 %	0,0 %
It-Turkija	İl-grupp Erdemir: — Ereğli Demir ve Çelik Fabrikaları T.A.S. — İskenderun Demir ve Çelik A.Ş.	C603	5,0 %	0,0 %
It-Turkija	Habaş Sinai ve Tibbi Gazlar İstihsal Endüstrisi A.Ş	C604	4,7 %	0,0 %
It-Turkija	Ağır Haddecilik A.Ş.	C605	5,7 %	0,0 %
It-Turkija	Borçelik Çelik Sanayii Ticaret A.Ş.	C606	5,7 %	0,0 %
It-Turkija	İl-kumpaniji l-oħrajn kollha	C999	7,3 %	0,0 %

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fil-jum wara dak tal-pubblikkazzjoni tiegħu f'il-Ġurnal Uffīċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, l-4 ta' Ottubru 2021.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Ursula VON DER LEYEN
